



# NAFARROAKO PARLAMENTUKO

## ALDIZKARI OFIZIALA

VIII. legegintzaldia

Iruña, 2011ko urriaren 25a

21. ZK.

### A U R K I B I D E A

#### A SAILA:

##### **Foru lege proiektuak:**

- Foru Legea, uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea, Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-Entzunezkoen Kontseilua sortzen duena, indargabetzen duena. Osoko Bilkurak onetsia (3. or.).
- Foru Legea, Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea indargabetu eta Kontseilua kentzen duena. Osoko Bilkurak onetsia (6. or.).

#### B SAILA:

##### **Foru lege proposamenak:**

- Foru Lege proposamena, ekintzailatza sustatu eta haren garapenerako finantza-funts bat sortzeari buruzkoa. Osoko Bilkurak aintzat ez hartua (7. or.).
- Foru Lege proposamena, Nafarroako Comptos Ganberari buruzko 19/1984 Foru Legea aldatu eta Nafarroako Parlamentuaren Aurrekontu Bulegoa sortzeari buruzkoa. Osoko Bilkurak aintzat ez hartua (7. or.).
- Foru Lege proposamena, Nafarroako Gobernuako kideen eta Nafarroako Foru Komunitatearen administrazioiko goi karguen bateraezintasunei buruzko azaroaren 4ko 19/1996 Foru Legea aldatzekoa. Osoko Bilkurak aintzat ez hartua (8. or.).

#### E SAILA:

##### **Jabeldurak, mozioak eta adierazpen politikoak:**

- Mozioa. Horren bidez, Nafarroako Parlamentuak borondatea eta konpromisoa agertzen ditu bake eta normalizazio politikoko egoera behin betiko lortzeko. Mozioa erretiratzea (9. or.).

#### F SAILA:

##### **Galderak:**

- Galdera, jakiteko zer urrats emanen diren eragile politiko eta sozialen arteko elkarriketa bultzatu eta normalizazio politikoa lortze aldera, Bakartxo Ruiz Jaso andreak egina (10. or.).

—Galdera, jakiteko ea gizarte-politiken arloko murrizketak bertan behera utziko diren, Patxi Zabaleta Zabaleta jaunak egin (10. or.).

H SAILA:

**Bestelako testu arau-emaileak:**

—1/2011 Foru Lege-dekretua, urriaren 6koa, defizit helburua betetzeko hainbat neurri onesten dituena. Osoko Bilkurak onetsia (12. or.).

---

**A saila:**  
**FORU LEGE PROIEKTUAK**

---

**Foru Legea, uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea, Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-Entzunezkoen Kontseilua sortzen duena, indargabetzen duena.**

*OSOKO BILKURAK ONETSIA*

Nafarroako Parlamentuak, 2011ko urriaren 20an egindako Osoko Bilkuran, onetsi zuen Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-Entzunezkoen Kontseilua sortzen duen uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea indargabetzen duen Foru Legea.

Legebiltzarreko Erregelamenduko 146. artikuluan ezarritakoa betez, argitara dadin agindu da.

Iruñean, 2011ko urriaren 20an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

**Foru Legea, uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea, Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-Entzunezkoen Kontseilua sortzen duena, indargabetzen duena**

ZIOEN AZALPENA

Nafarroako Foru Eraentza Berrezarri eta Hobeitzeari buruzko abuztuaren 10eko 13/1982 Lege Organikoak 55. artikuluan 1. idatz-zatian ezartzen duenez, Nafarroari dagokio irratien eta telebistaren araubidea lege bidez garatzea, baita hura betearaztea ere, irati eta telebistaren estatutu juridikoa arautzen duen legean ezartzen den moduan eta kasuetan. Artikulu horrek 2. idatz-zatian xedatzen duenez, berari dagokio, halaber, prentsaren araubideaz Estatuak dituen oinarriko arauak eta, oro har, hedabide guztiei buruzkoak, lege bidez garatzea eta betearaztea.

Nafarroak, bere eskumenez baliatuz, uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea onetsi zuen, Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortu zuena.

Foru lege hori uztailaren 12ko 25/1994 Legean xedatutakoaren esparruan eman zen. Lege horren

bidez, Espainiako ordenamendu juridikoari gehitu zitzaion Kontseiluaren urriaren 3ko 89/552/EEE Zuzentaraua, irati eta telebistaren arloko jarduerak betetzeari dagokionez Batasuneko kide diren estatuek emandako lege, erregelamendu eta administrazio xedapen batzuk koordinatzeari buruzkoa.

Azken urteotan, ikus-entzunezkoen sektoreak bilakaera azkarra bizi izan du, teknologia digitalaren ezarpenari eta Interneten agerpenari esker; horrek erabiltzaileei nabarmen errazten die zerbitzuez baliatzea, baina aldi berean ikus-entzuleak sakabanatzen ditu, eta negozio ereduak aldatzen. Faktore multzo hori dela eta, Europar Batasunean nahiz Estatuan hainbat arau onetsi dira, uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea onetsi zenean zegoen arau- esparrua asko aldatu dutenak.

Europar Batasunaren esparruan, aipatzekoa da 2007/65/EE Zuzentaraua, Europako Parlamentuak eta Kontseiluak 2007ko abenduaren 11n emana, zeinak aldatu egiten baitu Kontseiluaren 89/552/EEE Zuzentaraua, irati eta telebistaren arloko jarduerak betetzeari dagokionez Batasuneko kide diren estatuek emandako lege, erregelamendu eta administrazio xedapen batzuk koordinatzeari buruzkoa.

Ikus-entzunezko Komunikazioari buruzko martxoaren 31ko 7/2010 Lege Orokorren bidez egin zen zuzentarau horren transposizioa Espainiako ordenamendu juridikoan; lege horren xedea zuzentarauaren transposizio hutsetik harago doa, esparru juridiko egonkorra ezarri nahi duelako, ordura arte indarra izandako legeria zatikatu eta zaharkitua gainditu, eta orokorragoa izan nahi zuena, alegia.

Azaldutako aldaketen muntaren ondorioz, uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea, Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortzen duena,

tresna juridiko desegokia da telebista eta irrati bidezko ikus-entzunezko komunikazio zerbitzuak arautzeko, ez baitator bat Ikus-entzunezko Komunikazioari buruzko martxoaren 31ko 7/2010 Lege Orokorrean jasotako xedapenekin. Arautze hori Nafarroako Foru Komunitatean aplikatu beharrekoa da, Espainiako Konstituzioan Estatuari aitortzen zaizkion eskumen eskusiboez baliatuz eman baita, zehazki, 149.1.27 artikuluan aurreikusitakoaz, prentsaren, irratiaren, telebistaren eta, orokorrean, hedabide guztien araubideari buruzko oinarriko arauak ematekoaz, eta 149.1.21 artikuluan aurreikusitakoaz, telekomunikazioen arloan Estatuari aitortzen zaion eskumen eskusiboa esleitzen dionaz, hain zuzen. Arau-esparru berri horretan, Nafarroako Foru Komunitateari dagokio irratiaren eta telebistaren araubidea lege bidez garatu eta hura betearazteko eskumenak erabiltzea, Nafarroako Foru Eraentza Berrezarri eta Hobetzeari buruzko abuztuaren 10eko 13/1982 Lege Organoak esleitzen dizkiona.

Horrez gain, uztailearen 5eko 18/2001 Foru Legeak Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortu zuen, Konstituzioaren balio eta printzipioak bermatu eta sustatzeaz eta bereziki aniztasuna, gazteria eta haurrak babesteaz arduratuko den organo independentea.

Kontseilua sortu zeneko testuinguruan, tokiko telebisten kopuruak gora eginen zuela aurreikusten zen, telekomunikazioen liberalizazio prozesuaren ondorioz eta Lurreko Uhin bidezko Tokiko Telebistari buruzko abenduaren 22ko 41/1995 Legea onetsi ondoren. Hamar urte iraganik, errealitateak erakutsi du ikus-entzunezkoen merkaturan aurrerapen handiak gertatu direla, baina ez toki esparruan, nazionalean eta nazioartekoan baizik, lurreko teknologia digitalaren (LTD) eta Interneten bidez.

Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluak, bere eginkizunak betetz, lan handia egin du sortu zenez geroztik; hala, zenbait ekintza eta arau gauzatu ditu, esate baterako Ikus-entzuleen Defentsarako Bulegoa sortu (2003), Nafarroan Ikus-entzunezko edukien kalitaterako Koerregulazio Kodea izenpetu (2010), eta adingabeak telebistaren aurrean babesteko mekanismoen erabilera arautzen duen urtarrilaren 19ko 4/2009 Foru Dekretua sustatu. Horiekin guztiekin, oinarri sendoak ezarri ditu arlo honetan.

Era berean, uztailearen 5eko 18/2001 Foru legearen 29. artikuluekin bat, Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluak Ikus-entzunezko Hedabideen Titularitatearen Erregistroa sortu zuen, zeinaren jardun-araubidea 2003ko maiatzaren 6an onetsitako Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren Estatutu Organiko eta Funtzionamendukoaren VII.

kapituluan jaso zen. Ikus-entzunezko Komunikazioari buruzko martxoaren 31ko 7/2010 Lege Orokorren 33. artikuluari jarraikiz, Nafarroako Ikus-entzunezko Komunikazio Zerbitzuen Emaileen Erregistroak ordeztuko du erregistro hori. Horrenbestez, erregistro berria arautzen duen foru dekretua onetsi bitartean, Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren Estatutu Organiko eta Funtzionamendukoaren VII. kapituluan xedatutakoa aplikatuko da, indarreko legeriari kontra egiten ez dion orotan.

2007. urtearen amaieraz geroztik, krisi ekonomikoaren egoera orokorrak gastu publikoa mugatzeko politikak hartu beharra ekarri du, zergen bilketan gertatutako jaitsierara egokitzeko, eta egungo jokaleku ekonomikoan Nafarroako enpresei eta herritarrei laguntzeko neurriak ezarri beharra ere bai.

Hortaz, besteak beste, Foru Komunitateko Administrazioaren goi karguen eta zuzendaritza organoen murrizketa handia egitea erabaki da, eta sozietate publikoak berrantolatzeke abian den prozesua ere burutuko da, helburua betiere Administrazioan austeritatea eta efizientzia areagotzea izanik, baina ematen diren zerbitzu publikoen kalitateari utsiz.

Horiek horrela, azaldutako arrazoiengatik, bidezkoa da indargabetzea uztailearen 5eko 18/2001 Foru Legea, Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortu zuena, eta Kontseilua desegitea; haren eginkizunak Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioaren organo eskudunak beteko ditu aurrerantzean.

**1. artikulua.** Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortu zuen uztailearen 5eko 18/2001 Foru Legea indargabetzea.

1. Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortu zuen uztailearen 5eko 18/2001 Foru Legea indargabetzen da.

2. Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua desegiten da. Haren nortasun juridikoa foru lege honek indarra hartzen duen egunean iraungiko da.

**2. artikulua.** Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioak ikus-entzunezkoen arloko eginkizunak betetzea.

Ikus-entzunezkoen arloko eskumena duen departamentuak behar diren neurriak hartuko ditu arlo honetan egun indarra duen araudia bete dadin, eta bere gain hartuko ditu Nafarroako Ikus-

entzunezkoen Kontseiluak betetzen zituen eginkizunak, araudiarekin bat datozenak.

**Lehen xedapen gehigarria.** Langileen atxikipena.

Foru lege honek indarra hartzen duenean Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren zerbitzuan ari diren funtzionarioak Foru Komunitateko Administrazioaren zerbitzuko funtzionarioak izanen dira aurrerantzean. Horretarako, funtzio publikoaren arloko eskumena duen departamentuak behar diren neurriak hartuko ditu.

**Bigarren xedapen gehigarria.** Ondarearen gaineko araubidea.

Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren ondasun eta eskubideak arlo horretako eskumena duen departamentuari atxikiko zaizkio, Nafarroako Foru Komunitatean ondarearen arloan aplikatu beharreko araudiarekin bat.

**Hirugarren xedapen gehigarria.** Aurrekontuko aldaketak.

Ekonomia eta Ogasuneko kontseilariak beharrezkoak diren funts aldaketak egin ahal izanen ditu, Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren 2011. gastuen aurrekontuan ezarritako kontu-sailen eta ikus-entzunezkoen arloko eskumena duen departamentuaren aurrekontuko kontu-sailen artekoak, eta ez dira egonen Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legearen 38. artikuluan eta 44.etik 59.era bitartekoetan ezarritako mugen menpe.

**Xedapen iragankor bakarra.** Ikus-entzunezko Hedabideen Titularitatearen Erregistroaren atxikipena eta aldi baterako araubidea.

1. Ikus-entzunezko Hedabideen Titularitatearen Erregistroa ikus-entzunezkoen arloan eskumena duen departamentuari atxiki zaio.

2. Nafarroako Ikus-entzunezko Komunikazio Zerbitzuen Emailen Erregistroa arautzen duen

foru dekretua onetsi bitartean, erregistro horrek ordezkaturiko baitu Ikus-entzunezko Hedabideen Titularitatearen egungo Erregistroa, Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren Estatutu Organikoaren eta Funtzionamendukoaren VII. kapituluaren xedatutakoa aplikatuko da, indarreko legeriari kontra egiten ez dion orotan, Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortu zuen uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legearen 29.4 artikuluan ezarritakoarekin bat. Estatutua 2003ko maiatzaren 6an onetsi zen.

**Xedapen indargabetzaile bakarra.** Indargabetzeak.

Nafarroako ikus-entzunezkoen jarduera arautu eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua sortu zuen uztailaren 5eko 18/2001 Foru Legea garatzeko emandako maila beheargoko xedapen guztiak indargabetzen dira.

**Azken xedapenetan lehenbizikoa.** Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren aipuak arautetan.

Lege edo erregelamenduzko edozein arautan Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaz egiten diren aipamenak Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioan ikus-entzunezkoen arloko eskumena duen unitate organikoaz egiten direla ulertuko da.

**Azken xedapenetan bigarrena.** Nafarroako Gobernuari baimena ematea.

Nafarroako Gobernuari baimena ematen zaio foru lege hau betearazteko behar diren erregelamenduzko xedapen guztiak eman ditzan.

**Azken xedapenetan hirugarrena.** Indarra hartzea.

Foru lege honek Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratu eta hurrengo egunean hartuko du indarra.

## **Foru Legea, Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea indargabetu eta Kontseilua kentzen duena.**

### *OSOKO BILKURAK ONETSIA*

Nafarroako Parlamentuak, 2011ko urriaren 20an egindako Osoko Bilkuran, onetsi zuen Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-Emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea indargabetu eta Kontseilua kentzen duen Foru Legea.

Legebiltzarreko Erregelamenduko 146. artikuluan ezarritakoa betez, argitara dadin agindu da.

Iruñean, 2011ko urriaren 20an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

## **Foru Legea, Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea indargabetu eta Kontseilua kentzen duena**

### **ZIOEN AZALPENA**

Nafarroako Foru Eraentza Berrezarri eta Hobe-tzeari buruzko abuztuaren 10eko 13/1982 Lege Organikoak 55. artikuluko 1. idatz-zatian ezartzen duenez, Nafarroari dagokio irratia eta telebistaren araubidea lege bidez garatzea eta betearaztea, irradi eta telebistaren estatutu juridikoa arautzen duen legean ezartzen den moduan eta kasuetan. Artikulu horrek, 2. idatz-zatian, xedatzen du berari dagokiola, halaber, prentsaren araubidez Estatuak dituen oinarritzko arauak eta, oro har, hedabide guz-tiei buruzkoak, lege bidez garatzea eta betearaztea.

Urtarrilaren 10eko 4/1980 Legearen bidez, Irrati eta Telebistaren Estatutua onetsi zen. 14. artikuluan xedatutakoaren arabera, Espainiako Irrati-Telebistak lurraldeko ordezkari bat izanen zuen autonomia erkidego bakoitzean. Ordezkari horrek kontseilu aholku-emaile bat izanen zuen, autonomia erkidegoko gobernu organoak izendatua eta haren osaera lurralde-lege baten bidez zehaztuta.

Nafarroak, bere eskumenak erabiliz, Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea onetsi zuen. Foru legearen 1. artikuluan ezarrienez, Kontseiluak bere gain hartzen du Nafarroako Foru Komunitate-ak RTVEen dituen interesen ordezkapena, eta, aldi

berean, RTVEren lurraldeko ordezkariaren aholku organoa ere bada.

Estatuaren Titulartasuneko Irratiari eta Telebistari buruzko ekainaren 5eko 17/2006 Legearen bidez, Irrati eta Telebistaren Estatutuari buruzko urtarrilaren 10eko 4/1980 Legearen zenbait artikulua indargabetu ziren, horien artean, 14. artikulua, eta legearen bosgarren xedapen iragankorren 1. idatz-zatian, RTVE ente publikoa deuseztatu zen. Horren ordezkari da, hain zuzen ere, RTVE korporazioa.

RTVE korporazioaren antolaketa egitura berri-an ez dago RTVEren lurraldeko ordezkariarik. Horrenbestez, bidezko da Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea indargabetzea eta aipatu kontseilua kentzea, hura sortzeko xede eta helburuak osorik bete baitira.

Bestalde, krisi ekonomikoaren testuinguru batean, beharrezkoa da Administrazioaren funtzio-namendua arrazionalizatzea funtsezkoak ez diren organo horiek guztiak kenduz, austeritate eta efizientzia maila handiagoak lortze aldera.

**Artikulu bakarra.** Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea indargabetzea eta aipatu kontseilua kentzea.

1. Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea indargabetzen da.

2. Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea kentzen da.

**Xedapen indargabetzaile bakarra.** Indargabetzeak.

Indarrak gabe uzten dira Espainiako Irrati-Telebistaren Nafarroako Kontseilu Aholku-emailea sortu eta erregulatzeari buruzko martxoaren 4ko 2/1985 Foru Legea garatzeko emandako maila apalagoko xedapenak.

**Azken xedapen bakarra.** Indarra hartzea.

Foru lege honek Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitara eman eta biharamunean hartuko du indarra.

---

**B saila:**  
**FORU LEGE PROPOSAMENAK**

---

**Foru Lege proposamena, ekintzailtza sustatu eta haren garapenerako finantza-funts bat sortzeari buruzkoa.**

*OSOKO BILKURAK AINTZAT EZ HARTUA*

Legebiltzarrak, 2011ko urriaren 20an egindako Osoko Bilkuran, erabaki zuen aintzat ez hartzea Nafarroako Parlamentuko Parlamentu-talde Popularrak aurkeztutako Foru Lege proposamena, ekintzailtza sustatu eta haren garapenerako finantza-funts bat sortzeari buruzkoa.

Proposamen hori 2011ko irailaren 9ko 7. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Iruñean, 2011ko urriaren 21ean

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

---

**Foru Lege proposamena, Nafarroako Comptos Ganberari buruzko 19/1984 Foru Legea aldatu eta Nafarroako Parlamentuaren Aurrekontu Bulegoa sortzeari buruzkoa.**

*OSOKO BILKURAK AINTZAT EZ HARTUA*

Legebiltzarrak, 2011ko urriaren 20an egindako Osoko Bilkuran, erabaki zuen aintzat ez hartzea Nafarroako Parlamentuko Parlamentu-talde Popularrak aurkeztutako Foru Lege proposamena, Nafarroako Comptos Ganberari buruzko 19/1984 Foru Legea aldatu eta Nafarroako Parlamentuaren Aurrekontu Bulegoa sortzeari buruzkoa.

Proposamen hori 2011ko irailaren 9ko 7. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Iruñean, 2011ko urriaren 21ean

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

**Foru Lege proposamena, Nafarroako Gobernuko kideen eta Nafarroako Foru Komunitatearen administrazioiko goi karguen bateraezintasunei buruzko azaroaren 4ko 19/1996 Foru Legea aldatzekoa.**

*OSOKO BILKURAK AINTZAT EZ HARTUA*

Legebiltzarrak, 2011ko urriaren 20an egindako Osoko Bilkuran, erabaki zuen aintzat ez hartzea Izquierda-Ezkerra parlamentu-taldeak aurkeztutako Foru Lege proposamena, Nafarroako Gobernuko kideen eta Nafarroako Foru Komunitatearen administrazioiko goi karguen bateraezintasunei buruzko azaroaren 4ko 19/1996 Foru Legea aldatzekoa.

Proposamen hori 2011ko irailaren 9ko 7. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Iruñean, 2011ko urriaren 21ean

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera



---

**E saila:**  
**JABELDURAK, MOZIOAK ETA ADIERAZPEN POLITIKOAK**

---

**Mozioa. Horren bidez, Nafarroako Parlamentuak borondatea eta konpromisoa agertzen ditu bake eta normalizazio politikoko egoera behin betiko lortzeko.**

*MOZIOA ERRETIRATZEA*

Bildu-Nafarroa parlamentu taldeak ondoko mozioa aurkeztu zuen: “Mozioa. Horren bidez, Nafarroako Parlamentuak borondatea eta konpromisoa agertzen ditu bake eta normalizazio politikoko egoera behin betiko lortzeko.”

Legebiltzarrak, 2011ko urriaren 20an egindako Osoko Bilkuran, erabaki zuen adieraztea jakinaren

gainean dagoela mozio hori erretiratu izanari dago-kionez.

Mozio hori 2011ko urriaren 7ko 17. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Iruñean, 2011ko urriaren 21ean

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

---

**F saila:**  
**GALDERAK**

---

**Galdera, jakiteko zer urrats emanen diren eragile politiko eta sozialen arteko elkarrizketa bultzatu eta normalizazio politikoa lortze aldera.****BAKARTXO RUIZ JASO ANDREAK EGINA**

Nafarroako Parlamentuko Mahaiak, 2011ko urriaren 24an egindako bilkuran, Eledunen Batzarri entzun ondoren, erabaki hau hartu zuen, besteak beste:

1. Izapidetzeko onartzea Bakartxo Ruiz Jaso andreak aurkeztutako gaurkotasun handiko galdera, jakiteko zer urrats emanen diren eragile politiko eta sozialen arteko elkarrizketa bultzatu eta normalizazio politikoa lortze aldera.

2. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitara dadin agintzea.

3. Hurrengo Osoko Bilkuran izapidetzea.

Iruñean, 2011ko urriaren 24an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

**GALDERAREN TESTUA**

Bakartxo Ruiz Jaso, Bildu-Nafarroa parlamentu-taldeko kideak, Legebiltzarreko Erregelamendua esaten duenari eutsiz, datorren urriaren 27ko Osoko Bilkurarako ondoko gaurkotasuneko ahozko galdera egin nahi du, Nafarroko Gobernuak erantzun dezan.

Zer urrats emanen ditu Nafarroako Gobernuak eragile politiko eta sozialen arteko elkarrizketa bultzatu eta normalizazio politikoa lortzeko?

Iruñean, 2011ko urriaren 24an

Foru parlamentaria: Bakartxo Ruiz Jaso

**Galdera, jakiteko ea gizarte-politiken arloko murrizketak bertan behera utziko diren.****PATXI ZABALETA ZABALETA JAUNAK EGINA**

Nafarroako Parlamentuko Mahaiak, 2011ko urriaren 24an egindako bilkuran, Eledunen Batzarri entzun ondoren, erabaki hau hartu zuen, besteak beste:

1. Izapidetzeko onartzea Patxi Zabaleta Zabaleta jaunak aurkeztutako gaurkotasun handiko galdera, jakiteko ea gizarte-politiken arloko murrizketak bertan behera utziko diren.

2. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitara dadin agintzea.

3. Hurrengo Osoko Bilkuran izapidetzea.

Iruñean, 2011ko urriaren 24an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

**GALDERAREN TESTUA**

Nafarroa Bai parlamentu-taldeko foru parlamentari Patxi Zabaleta Zabaletak, Legebiltzarreko Erregelamenduan xedatuarekin bat, gaurkotasun handiko galdera hau aurkeztu du, urriaren 27ko Osoko Bilkurarako, Nafarroako Gobernuko lehendakariak ahoz erantzun dezan:

Kontuan hartuta urriaren 22ko manifestazio handian agerian gelditu denez gizarteak gogo biziz eskatzen duela gizarte-politiken arloko

murrizketak eten daitezen, eta ikusita aurrekontuen arloan ez dagoela murrizketetarako argudio zorrotzik eta, areago, badirela kontraesanak argitu gabeko informazio ekonomikoei dagokienez, berrikusi egingen al dira murrizketa horiek eta bertan behera utziko, eta, kasua bada, aurreko ekitaldian bezala, defizitaren eskakizunak beteko al dira, aurrekontua bete gabe utzita?

Iruñean, 2011ko urriaren 24an

Foru parlamentaria: Patxi Zabaleta Zabaleta

---

**H saila:**  
**BESTELAKO TESTU ARAU-EMAILEAK**

---

**1/2011 Foru Lege-dekretua, urriaren 6koa, defizit helburua betetzeko hainbat neurri onesten dituen.**

*OSOKO BILKURAK ONETSIA*

Nafarroako Parlamentuak, 2011ko urriaren 20an egindako Osoko Bilkuran, baliozkotu zuen defizit helburua betetzeko hainbat neurri onesten dituen urriaren 6ko 1/2011 Foru Lege-dekretua. Foru Lege-dekretu hori 2011ko urriaren 14ko 18. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Legebiltzarreko Erregelamenduko 161.6 artikuluan ezarritakoa betez, argitara dadin agindu da.

Iruñean, 2011ko urriaren 20an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera